

# VYROČNÁ SPRÁVA 2019

SPOLOČNE/TOGETHER n. o.

so sídlom Nám. Ľ. Štúra 5953/24, 974 05 Banská Bystrica IČO:51843552

## 1.Úvod

Nezisková organizácia SPOLOČNE/TOGETHER n. o. so sídlom Nám. L. Štúra 5953/24, 074 05 Banská Bystrica, vznikla dňa 9. 7. 2018 a bola zaregistrovaná Okresným úradom Banská Bystrica na základe rozhodnutia číslo OU-BB-OVVS-2018/022894

### Druh všeobecne prospešných služieb

Na naplnenie svojho cieľa bude nezisková organizácia predovšetkým poskytovať:

- a) Služby na podporu rozvoja Slovensko - kanadských priateľských vzťahov,
  - Organizovanie spoločných projektov, spolupráca v oblasti vzdelávania, kultúry, umenia a obchodu
- b) Vzdelávanie, výskum, výchova a podpora v oblasti verejného zdravia
  - Prednášková a publikačná činnosť v oblasti verejného zdravia so zameraním na ohrozené skupiny obyvateľstva na Slovensku aj v rozvojových krajinách
  - Podpora a organizovanie výskumných projektov a štúdií v oblasti verejného zdravia zameraných na ohrozené skupiny obyvateľstva na Slovensku aj v rozvojových krajinách
- c) Ochrana zdravia obyvateľstva a životného prostredia
  - Organizovanie školení, odborných seminárov, prednášok, besied, workšopov, konferencií, kontraktčných stretnutí, búr a výstav, kultúrnych a športových podujatí na podporu verejného zdravia, životného prostredia, racionálneho využívania prírodných zdrojov a ochrana prírody
  - Podpora a rozvoj turizmu, agroturistiky prostredníctvom spoznávania prírody
  - Evidovanie a udržiavanie kontaktov s domácimi, resp. zahraničnými inštitúciami a odborníkmi v oblasti verejného zdravotníctva, kultúry a životného prostredia
- d) Ochrana ľudských práv a slobôd
  - Odstraňovanie bariér, ktoré vedú k izolácii a vylučovaniu ľudí z verejného, politického, spoločenského, pracovného života, a to na základe takých sociálnych kategórií, ako sú pohlavie, vek, rasa, etnikum, náboženstvo, atď.
  - Spolupráca so slovenskými a zahraničnými mimovládnyimi organizáciami.
  - Budovanie a skvalitňovanie kapacít a potenciálu kvalifikovaných dobrovoľníkov a profesionálov pre oblasť ochrany a podpory verejného zdravia a sociálnej práce, ktorí sa aktívne zúčastnia v mediačnom procese, pri tvorbe a implementácii konkrétnych projektov, financovaných zo štrukturálnych fondov Európskej únie a iných zdrojov.
  - Projekty na podporu ohrozených skupín obyvateľstva v SR aj medzinárodne
  - Verejnoprospešná činnosť so zameraním na verejné zdravie,
- e) Tvorba, rozvoj, ochrana, obnova a prezentácia duchovných a kultúrnych hodnôt,
  - Organizovanie kultúrnych podujatí, výstav, projektov podporujúcich duchovné a kultúrne hodnoty
  - Spolupráca v oblasti vzdelávania, kultúry, umenia

## 2. Prehľad činnosti vykonávaných v období od 1.1. do 31.12.2019

Nezisková organizácia disponuje s webstránkou [www.spolocnetogether](http://www.spolocnetogether), prostredníctvom ktorej poskytuje informácie o organizácii ako aj aktuálnych, budúcich a minulých projektoch.

Rok 2019 a 2020 je vyhlásený Vládou Slovenskej republiky za rok M. R. Štefánika (ďalej len MRS

Pri tejto príležitosti nezisková organizácia začala pripravovať sériu podujatí na rok 2019 s cieľom pripomenúť si túto významnú osobnosť doma ako aj v zahraničí. V roku 2018 nezisková organizácia začala pripravovať výstavu o živote a diele M.R. Štefánika, ktorá mala byť prezentovaná v zahraničí na Univerzity of Alberta v Edmontone. Na tomto projekte spolupracovali Nadácia M.R. Štefánika, Slovenské národné múzeum, Slovenska národná knižnica, Grafický dizajn pripravil Patrik Ševčík, ArtD, z Akadémie umení Banská Bystrica, výstavu recenzovala PhDr. Eva Králiková zo Slovenského národného múzea v Martine.

Výstava bola pripravovaná na baze dobrovoľníckej činnosti jednotlivých spolupracovníkov. Výstava bola pripravovaná na umiestnenie v Rutheford library na University of Alberta v marci 2019. Univerzita poskytla daný priestor na obdobie jedného mesiaca zdarma. Obrazy výstavy boli pripravované na desiatich veľkorozmerných paneloch (rollup) s ISBN (číslo publikácie )

- Putovná výstava M.R. Štefánik, vedec, diplomat, politik a vojensky vodca v obrazoch
1. V spolupráci so slovenským spevokolom Danubius Oktet singers a hercom Jurajom Hrčkom putovná výstava bola odprezentovaná v meste Brezno v čase od 27. apríla do 2. mája 2019 v Židovskej synagóge. Mesto Brezno zorganizovalo oslavu pri príležitosti 100-steho výročia tragickej smrti MRS s kladením vencov a následného hudobno-literárneho pásma, na ktorom odzneli skladby Mikuláša Schneidera Trnavského v podaní uvedeného mužského speváckeho telesa. Dňa 2. mája 2019 bola pre študentov stredných škôl v Brezne ako aj ostatných občanov organizovaná beseda s historikom a bývalým politikom PhDr. Pavlom Kanisom, CSc. Výstava dotvárala prostredie Synagógy
  2. Dňa 5. mája 2019 v Evanjelickom kostole v Bratislave, Legionárska ul., bol organizovaný koncert z príležitosti oslavy stého výročia tragickej smrti MRS. Putovná výstava bola prezentovaná v priestoroch kostola
  3. Dňa 12. mája 2019 v priestoroch Robotníckeho domu bol zorganizovaný koncert a literárne pásmo o živote MRS za účasti a účinkovania Danubius Oktet Singers a slovenských hercov p. Juraja Sarvaša, p. Márie Schlossárovej, a p. Romana Hargaša. Putovná výstava o MRS bola prezentovaná v priestoroch Robotníckeho domu v Banskej Bystrici.
  4. V spolupráci so Slovenským Inštitútom v Moskve putovná výstava bola dňa 19. septembra 2019 prezentovaná v priestoroch Inštitútu. Úvodná recepcia bola otvorená riaditeľkou SI v Moskve JUDr. Soňou Hanzlovičovou. Recepcia bola poctená účasťou Slovenského veľvyslanectva v Moskve ako aj občanmi, vysokoškolskými učiteľmi a zástupcami kultúrnych ustanovizní v

Moskve. Zároveň bola prezentovaná aj kniha o MRS, ktorá vznikla ako dielo slovenských a ruských autorov.

5. M.R. Štefánik, vedec, diplomat, politik a vojensky vodca v obrazoch na Facebooku. Výstava bola pripravovaná aj na prezentáciu na Facebooku s cieľom priblížiť túto významnú osobnosť slovenských dejín aj medzi mladšou populáciou na Slovensku ako aj medzi Slováckmi žijúcimi v zahraničí. Tento projekt si vyžadoval prepracovanie formátu, ktorý umožňuje jednoduché prehliadanie výstavy na mobilných zariadeniach. Projekt bol pripravovaný na dobrovoľníckej báze.
  6. Dňa 4. mája. 2019 sa na Bradle, Brezová pod Bradlom uskutočnilo slávnostne zhromaždenie pri príležitosti 100. Výročia tragickej smrti brigádneho generála Dr. Milana Rastislava Štefánika.
  7. Podujatie bolo organizované vládou SR za účasti vládných predstaviteľov. Členovia spravenej rady SPOLOCNE/TOGETHER n. o. sa zúčastnili tohto podujatia.
- Príprava výstavy slovenských krojov pod názvom Mozaika krasy - bola zahájená spolupráca so slovenským fotografom a autorom viacerých publikácií o slovenských krojoch vo fotografii Ing. Petrom Brenkusom a WIRTH Inštitútom na Univerzite of Alberta v Edmontone. Výstava slovenských krojov začala byť pripravovaná na obdobie marec 2020.

### 3. Ročná účtovná uzávierka.

SPOLOČNE/TOGETHER n. o. vznikla 10.7.2018 a počas účtovného obdobia od 1.1.2019 do 31.12.2019 viedla jednoduché účtovníctvo v zmysle Zákona o účtovníctve c. 413/2012 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov; Opatrenia MF SR zo 14. Novembra 2007 c. MF/24342/2007-74, ktorým sa ustanovujú podrobnosti o postupoch účtovania a účtovnej osnove pre účtovne jednotky, ktoré nie sú založené alebo zriadené na účel podnikania, v znení neskorších zmien a doplnkov a zákona c. 213/1997 Z.z. o neziskových organizáciách poskytujúcich všeobecne prospešne služby v znení neskorších zmien a doplnkov.

V prílohe je priložená ročná účtovná uzávierka, ktorú tvorí: Výkaz o príjmoch a výdavkoch (Výkaz NO Uč. 1-01) k 31.12.2019 a Výkaz o majetku a záväzkoch (Výkaz NO Uč. 2-01) k 31.12.2019.

Nezisková organizácia SPOLOČNE/TOGETHER n .o. dosiahla v roku príjmy celkom 1520.62EUR a Výdavky celkom vo výške 2014.48 EUR. Rozdiel príjmov a výdavkov predstavoval - 493.86 EUR.

Zdaňovanú podnikateľskú činnosť organizácia v roku 2019 nevykonávala.

### 4. Výrok audítora k ročnej uzávierke.

Ročnú účtovnú uzávierku nebolo potrebné overovať audítorom vzhľadom na objem finančných prostriedkov.

#### 5. Prehľad o peňažných príjmoch a výdavkoch.

Udaj esu uvádzané sú uvádzane v EUR.

##### Finančné účty k 1.1.2019

Stav pokladničnej hotovosti k 1.1.2019	47,00
Stav bankového účtu k 1.1.2019	1 950,05
Počiatočný stav k 1.1.2019 SPOLU:	1 997,05

##### Príjmy za obdobie od 1.1.2019 do 31.12.2019

Krátkodobá pôžička MUDr. Peter Ondruš	1 000
Prijate dary (korporátne a fyzických osôb)	520
Bankový úrok	0,62
<b>Príjmy CELKOM:</b>	<b>1 520,62</b>

##### Výdavky za obdobie 1.1.2019 do 31.12.2019

Náklady spojené s výstavou - tlač panelov, doprava, cestovné	1 984,48
Správne poplatky	30
<b>Výdavky CELKOM:</b>	<b>2 014,48</b>
<b>Rozdiel príjmov a výdavkov:</b>	<b>- 493, 86</b>

##### Finančné účty k 31.12.2019

Konečný zostatok v pokladni k 31.12.2019	65,52
Konečný zostatok na bankovom účte k 31.12.2019	1 467,67
<b>Konečný zostatok SPOLU:</b>	<b>1 533,19</b>

**6. Prehľad príjmov v členení:**

Pre doplnenie uvádzame štruktúru darov:

- Dar od SPIN SK s. r. o. 500
- Dar fyzická osoba 20

**7. Stav majetku a záväzkov**

Nezisková organizácia neeviduje žiaden dlhodobý majetok.

Eviduje obežný majetok v hodnote EUR v štruktúre uvedenej v tabuľke nižšie:

Názov	Rok 2019
Zásoby	0
Dlhodobé pohľadávky	0
Krátkodobé pohľadávky	0
Finančné účty	1 533,19
Krátkodobý záväzok: pôžička	1 000
CELKOM	533,19

Rozdiel majetku a záväzkov k 31.12.2019 predstavuje 533,19 EUR.

**8. Zmeny a nove zloženie organov neziskovej organizácie, ku ktorým došlo v priebehu účtovného obdobia.**

V danom období nedošlo k žiadnej zmene v zložení orgánov neziskovej organizácie.

Štatút riaditeľa neziskovej organizácie SPOLOČNE/TOGETHER n. o. zastáva Ing. Iveta Ondrušová.

**9. Ďalšie údaje určené správnu radou.**

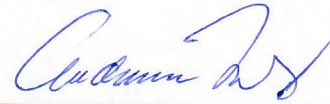
Správna rada neurčila žiadne ďalšie údaje na zverejnenie vo výročnej správe.

**10. Vyjadrenie revízora.**

Revízor preskúmal hospodárenie neziskovej organizácie a nemá žiadne pripomienky.

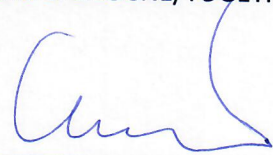
V Banskej Bystrici, dňa 30. mája, 2020

Výročnú správu vypracovala:



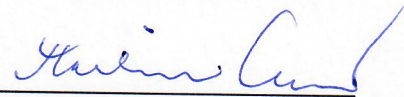
Ing. Iveta Ondrušová  
riadiateľka SPOLOCNE/TOGETHER n. o.

Za Správnu radu:



MUDr. Peter Ondruš, CSc.  
predseda správnej rady

Revízor:



BSc. Martin Ondruš  
revízor

Prílohy:

Ročná účtovná uzávierka

- Výkaz o majetku a záväzkoch
- Výkaz o príjmoch a výdavkoch

# ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

neziskovej účtovnej jednotky  
v sústave jednoduchého účtovníctva



zostavená k 3 1 . 1 2 . 2 0 1 9

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píšú zľava. Nevyplnené riadky sa ponechávajú prázdne.

Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ä B Č D É F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo IČO 5 1 8 4 3 5 5 2 SID SK NACE 9 4 . 9 9 . 2	Účtovná závierka <input checked="" type="checkbox"/> riadna <input checked="" type="checkbox"/> zostavená <input type="checkbox"/> mimoriadna <input checked="" type="checkbox"/> schválená (vyznačí sa x)	Mesiac Rok Za obdobie od 0 1 2 0 1 9 do 1 2 2 0 1 9 Bezprostredne predchádzajúce obdobie od 0 7 2 0 1 8 do 1 2 2 0 1 8
-----------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Priložené súčasťou účtovnej závierky

Výkaz o príjmoch a výdavkoch  
(Úč NO 1-01)

Výkaz o majetku a záväzkoch  
(Úč NO 2-01)

(vyznačí sa x)

Obchodné meno alebo názov účtovnej jednotky

S P O L O C N E / T O G E T H E R n . o .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

N a m . L . S t u r a

Číslo

5 9 5 3 / 2 4

PSČ

Obec

9 7 4 0 5 B a n s k a B y s t r i c a

Číslo telefónu

Číslo faxu

0 /

0 /

E-mailová adresa

o n d r u s o v a . i v e t a 1 @ g m a i l . c o m

Zostavená dňa: 3 0 . 0 5 . 2 0 2 0	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva: 	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky: 	Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky: 
Schválená dňa: 1 5 . 0 6 . 2 0 2 0			

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu

PRÍJMY	Č. r.	Nezdaňovaná činnosť	Zdaňovaná činnosť
a	b	1	2
Z vkladu zriaďovateľa alebo zakladateľa	01		
Z majetku	02	0,62	
Z darov a príspevkov	03	520,00	x
Z členských príspevkov	04		
Z podielu zaplatenej dane z príjmov	05		x
Z verejných zbierok	06		
Z úverov a pôžičiek	07	1000,00	x
Z dedičstva	08		x
Z organizovania podujatí	09		
Z dotácií	10		
Z likvidačného zostatku inej účtovnej jednotky	11		
Z predaja majetku	12		
Z poskytovania služieb a predaja vlastných výrobkov	13		
Fond prevádzky, údržby a opráv	14		
Ostatné	15		
<b>Príjmy celkom (súčet r. 01 až r. 15)</b>	16	1520,62	

VÝDAVKY	Č. r.	Nezdaňovaná činnosť	Zdaňovaná činnosť
a	b	3	4
Zásoby	17		
Služby	18	1984,48	
Mzdy, poistné a príspevky	19		
Dary a príspevky iným subjektom	20		
Prevádzková réžia	21		
Splátky úverov a pôžičiek	22		
Sociálny fond	23		
Ostatné	24	30,00	
<b>Výdavky celkom (súčet r. 17 až r. 24)</b>	25	2014,48	
<b>Rozdiel príjmov a výdavkov (r. 16 - r. 25)</b>	26	-493,86	
Daň z príjmov	27		

MAJETOK	Č. r.	Účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	1	2
Dlhodobý nehmotný majetok	01		
Dlhodobý hmotný majetok	02		
Dlhodobý finančný majetok	03		
Zásoby	04		
Pohľadávky	05		
Peniaze	06	65,52	
Ceniny	07		
Priebežné položky (+/-)	08		
Bankové účty	09	1467,67	
Krátkodobé cenné papiere a ostatný krátkodobý finančný majetok	10		
<b>Majetok celkom (súčet r. 01 až r. 10)</b>	<b>11</b>	<b>1533,19</b>	

ZÁVÄZKY	Č. r.	Účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	3	4
Závazky	12		
z toho: sociálny fond	13		
fond prevádzky, údržby a opráv	14		
Úvery a pôžičky	15	1000,00	
<b>Závazky celkom (súčet r. 12 a r.15)</b>	<b>16</b>	<b>1000,00</b>	
<b>Rozdiel majetku a záväzkov (r. 11 - r.16)</b>	<b>17</b>	<b>533,19</b>	